Bureau du surintendant des faillites Canada
Un organisme d'Industrie Canada

Office of the Superintendent of Bankruptcy Canada
An Agency of Industry Canada

Statistiques sur l'insolvabilité au Canada – Troisième trimestre de 2008

Canada

OSB • BSF

Protéger l'intégrité du système d'insolvabilité

Protecting the Integrity of the Insolvency System

Tableaux

Tableau 1 : Nombre total de faillites 1
Tableau 2 : Nombre total de propositions 1
Tableau 3 : Faillites déposées par des consommateurs 2
Tableau 4 : Faillites déposées par des entreprises 2
Tableau 5 : Propositions déposées par des consommateurs 3
Tableau 6 : Propositions déposées par des entreprises 3
Tableau 7 : Faillites par secteur économique du SCIAN, Canada 4
Tableau 8 : Propositions par secteur économique du SCIAN, Canada 5
Tableau 9 : Faillites déposées par des consommateurs par région économique (RÉ) 6-7
Tableau 10 : Faillites déposées par des entreprises par RÉ 8-9
Tableau 11 : Propositions déposées par des consommateurs par RÉ 10-11
Tableau 12 : Propositions déposées par des entreprises par RÉ 12-13
Tableau 13 : Faillites déposées par des consommateurs par région métropolitaine de recensement (RMR) 14
Tableau 14 : Faillites déposées par des entreprises par RMR 15
Tableau 15 : Propositions déposées par des consommateurs par RMR 16
Tableau 16 : Propositions déposées par des entreprises par RMR 17

Définitions

Consommateur : Individu dont plus de cinquante pour cent de la dette totale est reliée aux biens et services de consommation.

Entreprise : Toute entité ou organisation de nature commerciale autre qu'un individu, ou un individu dont cinquante pour cent ou plus de la dette totale est reliée à l'exploitation d'une entreprise commerciale.

Faillite : Situation juridique d'un consommateur ou d'une entreprise qui a fait une cession de ses biens ou contre laquelle une ordonnance de faillite a été rendue.

Proposition : Offre de règlement d'une dette présentée aux créanciers en vertu de conditions différentes des modalités existantes. Il s'agit d'une entente officielle, aux termes de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*.

SCIAN : Système de classification des industries de l'Amérique du Nord.

Région métropolitaine de recensement (RMR) : Territoire formé d'une ou de plusieurs municipalités voisines les unes des autres qui sont situées autour d'un grand centre urbain. Pour former une région métropolitaine de recensement, le centre urbain doit compter au moins 100 000 habitants. Pour connaître la définition géographique des RMR, de Statistique Canada, aller à http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/ref/dict/geo009-fra.cfm

Région Économique (RÉ) : Unité géographique normalisée servant à l'analyse de l'activité économique régionale. Pour connaître la définition géographique des RÉ, de Statistique Canada, aller à http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/ref/dict/geo022-fra.cfm

Tableau 1: Nombre total de faillites

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Terre-Neuve-et-Labrador	587	593	529	-1,0	11,0	2 135	2 285	-6,6
Île-du-Prince-Édouard	116	98	82	18,4	41,5	392	348	12,6
Nouvelle-Écosse	1 035	1 093	892	-5,3	16,0	3 915	3 773	3,8
Nouveau-Brunswick	773	734	614	5,3	25,9	2 736	2 583	5,9
Québec	7 456	7 529	6 600	-1,0	13,0	29 141	26 893	8,4
Ontario	9 695	9 745	8 436	-0,5	14,9	36 433	33 714	8,1
Manitoba	527	536	521	-1,7	1,2	2 070	2 197	-5,8
Saskatchewan	427	356	384	19,9	11,2	1 548	1 814	-14,7
Alberta	1 604	1 538	1 240	4,3	29,4	5 799	5 229	10,9
Colombie-Britannique	1 955	1 783	1 630	9,6	19,9	7 208	7 075	1,9
Territoires du Nord-Ouest	7	7	7	0,0	0,0	25	30	-16,7
Yukon	7	8	6	-12,5	16,7	28	23	21,7
Nunavut	1	3	0	-66,7	--	4	5	-20,0
Canada	**24 190**	**24 023**	**20 941**	**0,7**	**15,5**	**91 434**	**85 969**	**6,4**

Tableau 2 : Nombre total de propositions

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T2 2008	T1 2008	T2 2007	T1 2008 à T2 2008	T2 2007 à T2 2008	30-06-2008	30-06-2007	Variation en %
Terre-Neuve-et-Labrador	16	10	26	60,0	-38,5	66	97	-32,0
Île-du-Prince-Édouard	5	10	14	-50,0	-64,3	30	29	3,4
Nouvelle-Écosse	159	168	164	-5,4	-3,0	581	592	-1,9
Nouveau-Brunswick	95	103	65	-7,8	46,2	387	273	41,8
Québec	1 675	1 566	1 340	7,0	25,0	5 900	5 305	11,2
Ontario	3 654	3 225	3 219	13,3	13,5	12 956	11 686	10,9
Manitoba	139	111	137	25,2	1,5	516	597	-13,6
Saskatchewan	105	137	148	-23,4	-29,1	503	657	-23,4
Alberta	329	347	335	-5,2	-1,8	1 282	1 277	0,4
Colombie-Britannique	406	362	395	12,2	2,8	1 496	1 532	-2,3
Territoires du Nord-Ouest	1	2	0	-50,0	--	5	5	0,0
Yukon	1	0	2	--	-50,0	1	5	-80,0
Nunavut	0	2	0	-100,0	--	2	0	--
Canada	**6 585**	**6 043**	**5 845**	**9,0**	**12,7**	**23 725**	**22 055**	**7,6**

Tableau 3 : Faillites déposées par des consommateurs

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Terre-Neuve-et-Labrador	582	584	520	-0,3	11,9	2 096	2 229	-6,0
Île-du-Prince-Édouard	111	94	77	18,1	44,2	374	315	18,7
Nouvelle-Écosse	995	1 047	858	-5,0	16,0	3 726	3 558	4,7
Nouveau-Brunswick	720	672	581	7,1	23,9	2 541	2 426	4,7
Québec	6 963	6 960	6 131	0,0	13,6	26 995	24 904	8,4
Ontario	9 175	9 106	7 825	0,8	17,3	33 967	31 077	9,3
Manitoba	507	507	508	0,0	-0,2	1 968	2 076	-5,2
Saskatchewan	396	319	331	24,1	19,6	1 396	1 567	-10,9
Alberta	1 497	1 418	1 135	5,6	31,9	5 384	4 738	13,6
Colombie-Britannique	1 815	1 688	1 525	7,5	19,0	6 747	6 604	2,2
Territoires du Nord-Ouest	7	7	7	0,0	0,0	22	29	-24,1
Yukon	7	7	6	0,0	16,7	23	20	15,0
Nunavut	1	3	0	-66,7	--	4	3	33,3
Canada	**22 776**	**22 412**	**19 504**	**1,6**	**16,8**	**85 243**	**79 546**	**7,2**

Tableau 4 : Faillites déposées par des entreprises

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Terre-Neuve-et-Labrador	5	9	9	-44,4	-44,4	39	56	-30,4
Île-du-Prince-Édouard	5	4	5	25,0	0,0	18	33	-45,5
Nouvelle-Écosse	40	46	34	-13,0	17,6	189	215	-12,1
Nouveau-Brunswick	53	62	33	-14,5	60,6	195	157	24,2
Québec	493	569	469	-13,4	5,1	2 146	1 989	7,9
Ontario	520	639	611	-18,6	-14,9	2 466	2 637	-6,5
Manitoba	20	29	13	-31,0	53,8	102	121	-15,7
Saskatchewan	31	37	53	-16,2	-41,5	152	247	-38,5
Alberta	107	120	105	-10,8	1,9	415	491	-15,5
Colombie-Britannique	140	95	105	47,4	33,3	461	471	-2,1
Territoires du Nord-Ouest	0	0	0	--	--	3	1	200,0
Yukon	0	1	0	-100,0	--	5	3	66,7
Nunavut	0	0	0	--	--	0	2	-100,0
Canada	**1 414**	**1 611**	**1 437**	**-12,2**	**-1,6**	**6 191**	**6 423**	**-3,6**

Tableau 5 : Propositions déposées par des consommateurs

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Terre-Neuve-et-Labrador	10	15	16	-33,3	-37,5	58	93	-37,6
Île-du-Prince-Édouard	3	5	4	-40,0	-25,0	24	24	0,0
Nouvelle-Écosse	133	145	121	-8,3	9,9	568	544	4,4
Nouveau-Brunswick	116	87	94	33,3	23,4	375	281	33,5
Québec	1 434	1 540	1 125	-6,9	27,5	5 693	4 786	19,0
Ontario	3 468	3 555	2 835	-2,4	22,3	13 154	11 606	13,3
Manitoba	166	134	130	23,9	27,7	541	562	-3,7
Saskatchewan	95	94	123	1,1	-22,8	415	549	-24,4
Alberta	335	309	278	8,4	20,5	1 242	1 173	5,9
Colombie-Britannique	423	388	333	9,0	27,0	1 487	1 380	7,8
Territoires du Nord-Ouest	0	1	0	-100,0	--	3	5	-40,0
Yukon	1	1	0	0,0	--	2	3	-33,3
Nunavut	0	0	0	--	--	2	0	--
Canada	**6 184**	**6 274**	**5 059**	**-1,4**	**22,2**	**23 564**	**21 006**	**12,2**

Tableau 6 : Propositions déposées par des entreprises

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Terre-Neuve-et-Labrador	0	1	1	-100,0	-100,0	1	2	-50,0
Île-du-Prince-Édouard	1	0	3	--	-66,7	3	6	-50,0
Nouvelle-Écosse	5	14	4	-64,3	25,0	26	23	13,0
Nouveau-Brunswick	12	8	7	50,0	71,4	39	35	11,4
Québec	154	135	119	14,1	29,4	551	496	11,1
Ontario	89	99	101	-10,1	-11,9	423	438	-3,4
Manitoba	0	5	1	-100,0	-100,0	10	13	-23,1
Saskatchewan	10	11	12	-9,1	-16,7	58	77	-24,7
Alberta	13	20	24	-35,0	-45,8	86	120	-28,3
Colombie-Britannique	15	18	27	-16,7	-44,4	87	114	-23,7
Territoires du Nord-Ouest	0	0	2	--	-100,0	0	2	-100,0
Yukon	0	0	0	--	--	0	0	--
Nunavut	0	0	0	--	--	0	0	--
Canada	**299**	**311**	**301**	**-3,9**	**-0,7**	**1 284**	**1 326**	**-3,2**

Tableau 7 : Faillites par secteur économique du SCIAN, Canada

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Agriculture, foresterie, pêche et chasse	66	77	74	-14,3	-10,8	285	322	-11,5
Extraction minière et extraction de pétrole et de gaz	9	9	8	0,0	12,5	33	23	43,5
Services publics	2	1	1	100,0	100,0	4	8	-50,0
Construction	239	296	242	-19,3	-1,2	1 062	1 131	-6,1
Fabrication	145	150	143	-3,3	1,4	597	589	1,4
Commerce de gros	73	82	74	-11,0	-1,4	292	344	-15,1
Commerce de détail	186	209	201	-11,0	-7,5	872	901	-3,2
Transport et entreposage	159	185	118	-14,1	34,7	666	577	15,4
Industrie de l'information et industrie culturelle	14	28	25	-50,0	-44,0	102	126	-19,0
Finance et assurances	20	23	21	-13,0	-4,8	104	73	42,5
Services immobiliers et services de location et de location à bail	45	33	27	36,4	66,7	137	154	-11,0
Services professionnels, scientifiques et techniques	87	95	99	-8,4	-12,1	350	403	-13,2
Gestion de sociétés et d'entreprises	4	5	9	-20,0	-55,6	23	38	-39,5
Services administratifs, services de soutien, services de gestion des déchets et services d'assainissement	56	68	57	-17,6	-1,8	249	299	-16,7
Services d'enseignement	9	13	10	-30,8	-10,0	37	45	-17,8
Soins de santé et assistance sociale	24	17	18	41,2	33,3	80	72	11,1
Arts, spectacles et loisirs	21	42	31	-50,0	-32,3	133	130	2,3
Hébergement et services de restauration	167	171	177	-2,3	-5,6	747	731	2,2
Autres services, sauf les administrations publiques	85	102	101	-16,7	-15,8	407	446	-8,7
Administrations publiques	3	5	1	-40,0	200,0	11	11	0,0
Total	**1 414**	**1 611**	**1 437**	**-12,2**	**-1,6**	**6 191**	**6 423**	**-3,6**

Tableau 8 : Propositions par secteur économique du SCIAN, Canada

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Agriculture, foresterie, pêche et chasse	10	13	15	-23,1	-33,3	67	62	8,1
Extraction minière et extraction de pétrole et de gaz	4	8	3	-50,0	33,3	20	12	66,7
Services publics	1	0	1	--	0,0	1	1	0,0
Construction	33	45	41	-26,7	-19,5	174	205	-15,1
Fabrication	47	45	54	4,4	-13,0	172	170	1,2
Commerce de gros	20	28	22	-28,6	-9,1	78	77	1,3
Commerce de détail	37	32	42	15,6	-11,9	164	174	-5,7
Transport et entreposage	26	31	19	-16,1	36,8	118	126	-6,3
Industrie de l'information et industrie culturelle	12	6	6	100,0	100,0	31	26	19,2
Finance et assurances	4	3	3	33,3	33,3	16	13	23,1
Services immobiliers et services de location et de location à bail	8	8	4	0,0	100,0	34	24	41,7
Services professionnels, scientifiques et techniques	20	26	18	-23,1	11,1	93	99	-6,1
Gestion de sociétés et d'entreprises	4	3	2	33,3	100,0	11	18	-38,9
Services administratifs, services de soutien, services de gestion des déchets et services d'assainissement	14	10	14	40,0	0,0	52	57	-8,8
Services d'enseignement	0	3	3	-100,0	-100,0	7	12	-41,7
Soins de santé et assistance sociale	4	2	6	100,0	-33,3	19	26	-26,9
Arts, spectacles et loisirs	6	7	8	-14,3	-25,0	26	27	-3,7
Hébergement et services de restauration	26	33	28	-21,2	-7,1	130	126	3,2
Autres services, sauf les administrations publiques	23	8	12	187,5	91,7	71	71	0,0
Administrations publiques	0	0	0	--	--	0	0	--
Total	**299**	**311**	**301**	**-3,9**	**-0,7**	**1 284**	**1 326**	**-3,2**

Tableau 9 : Faillites déposées par des consommateurs, par RÉ

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Terre-Neuve-et-Labrador	**582**	**584**	**520**	**-0,3**	**11,9**	**2 096**	**2 229**	**-6,0**
Avalon Peninsula	316	258	248	22,5	27,4	1 026	1 018	0,8
Côte-sud - Burin Peninsula	40	63	62	-36,5	-35,5	197	275	-28,4
Côte-ouest - Northern Peninsula - Labrador	104	101	108	3,0	-3,7	393	463	-15,1
Notre Dame - Central Bonavista Bay	121	162	102	-25,3	18,6	480	473	1,5
Île-du-Prince-Édouard	**104**	**94**	**77**	**10,6**	**35,1**	**367**	**314**	**16,9**
Nouvelle-Écosse	**995**	**1 047**	**858**	**-5,0**	**16,0**	**3 726**	**3 558**	**4,7**
Cape Breton	188	201	157	-6,5	19,7	718	719	-0,1
Côte-nord	159	175	162	-9,1	-1,9	619	622	-0,5
Annapolis Valley	175	138	123	26,8	42,3	520	467	11,3
Sud	114	144	121	-20,8	-5,8	505	513	-1,6
Halifax	358	389	295	-8,0	21,4	1 364	1 236	10,4
Nouveau-Brunswick	**720**	**672**	**581**	**7,1**	**23,9**	**2 541**	**2 426**	**4,7**
Campbellton - Miramichi	91	150	127	-39,3	-28,3	495	519	-4,6
Moncton - Richibucto	203	194	135	4,6	50,4	710	581	22,2
Saint John - St. Stephen	187	141	141	32,6	32,6	601	604	-0,5
Fredericton - Oromocto	153	105	123	45,7	24,4	444	480	-7,5
Edmundston - Woodstock	87	82	54	6,1	61,1	291	241	20,7
Québec	**6 963**	**6 960**	**6 131**	**0,0**	**13,6**	**26 995**	**24 904**	**8,4**
Gaspésie - Îles-de-la-Madeleine	63	71	70	-11,3	-10,0	247	259	-4,6
Bas-Saint-Laurent	136	118	111	15,3	22,5	520	490	6,1
Capitale-Nationale	490	527	489	-7,0	0,2	1 956	2 034	-3,8
Chaudière - Appalaches	264	286	252	-7,7	4,8	1 062	1 056	0,6
Estrie	339	240	254	41,3	33,5	1 088	933	16,6
Centre-du-Québec	208	174	152	19,5	36,8	722	658	9,7
Montérégie	1 149	1 232	991	-6,7	15,9	4 624	4 034	14,6
Montréal	1 756	1 754	1 614	0,1	8,8	6 987	6 556	6,6
Laval	351	386	312	-9,1	12,5	1 318	1 249	5,5
Lanaudière	515	450	367	14,4	40,3	1 717	1 353	26,9
Laurentides	560	580	465	-3,4	20,4	2 227	1 969	13,1
Outaouais	442	466	407	-5,2	8,6	1 828	1 655	10,5
Abitibi - Témiscamingue	180	152	152	18,4	18,4	609	615	-1,0
Mauricie	199	237	224	-16,0	-11,2	882	816	8,1
Saguenay - Lac-Saint-Jean	242	200	205	21,0	18,0	912	898	1,6
Côte-Nord	63	77	59	-18,2	6,8	253	282	-10,3
Nord-du-Québec	5	11	8	-54,5	-37,5	44	47	-6,4
Ontario	**9 175**	**9 106**	**7 825**	**0,8**	**17,3**	**33 967**	**31 077**	**9,3**
Ottawa	954	886	765	7,7	24,7	3 369	3 098	8,7
Kingston - Pembroke	386	382	335	1,0	15,2	1 431	1 355	5,6
Muskoka - Kawarthas	257	275	229	-6,5	12,2	961	908	5,8
Toronto	3 347	3 369	2 896	-0,7	15,6	12 369	11 165	10,8
Kitchener - Waterloo - Barrie	915	898	662	1,9	38,2	3 263	2 756	18,4
Hamilton - Niagara Peninsula	1 067	1 046	941	2,0	13,4	4 017	3 753	7,0
London	680	623	554	9,1	22,7	2 351	2 022	16,3
Windsor - Sarnia	736	725	655	1,5	12,4	2 791	2 600	7,3
Stratford - Bruce Peninsula	181	166	120	9,0	50,8	640	549	16,6
Nord-est	501	576	518	-13,0	-3,3	2 168	2 252	-3,7
Nord-ouest	150	158	151	-5,1	-0,7	609	617	-1,3

Tableau 9 : Faillites déposées par des consommateurs, par RÉ

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Manitoba	**507**	**507**	**508**	**0,0**	**-0,2**	**1 968**	**2 076**	**-5,2**
Sud-est	31	40	15	-22,5	106,7	131	86	52,3
Centre sud	15	23	13	-34,8	15,4	85	70	21,4
Sud-ouest	53	56	51	-5,4	3,9	208	217	-4,1
Centre nord	21	18	22	16,7	-4,5	70	66	6,1
Winnipeg	335	325	354	3,1	-5,4	1 264	1 402	-9,8
Interlake	28	20	27	40,0	3,7	99	113	-12,4
Parklands	13	12	16	8,3	-18,8	53	70	-24,3
Nord	11	12	10	-8,3	10,0	58	51	13,7
Saskatchewan	**396**	**319**	**331**	**24,1**	**19,6**	**1 396**	**1 567**	**-10,9**
Regina - Moose Mountain	128	83	100	54,2	28,0	420	446	-5,8
Swift Current - Moose Jaw	32	36	35	-11,1	-8,6	145	175	-17,1
Saskatoon - Biggar	107	93	86	15,1	24,4	364	450	-19,1
Yorkton - Melville	53	31	31	71,0	71,0	153	138	10,9
Prince Albert	69	71	72	-2,8	-4,2	289	322	-10,2
Nord	7	4	7	75,0	0,0	26	35	-25,7
Alberta	**1 497**	**1 418**	**1 135**	**5,6**	**31,9**	**5 384**	**4 738**	**13,6**
Lethbridge - Medicine Hat	180	174	135	3,4	33,3	598	538	11,2
Camrose - Drumheller	67	73	43	-8,2	55,8	248	213	16,4
Calgary	450	433	346	3,9	30,1	1 666	1 482	12,4
Banff - Jasper - Rocky Mountain House	37	35	28	5,7	32,1	129	109	18,3
Red Deer	80	99	82	-19,2	-2,4	325	313	3,8
Edmonton	525	484	385	8,5	36,4	1 879	1 609	16,8
Athabasca - Grande Prairie - Peace River	127	96	85	32,3	49,4	418	348	20,1
Wood Buffalo - Cold Lake	31	24	30	29,2	3,3	122	126	-3,2
Colombie-Britannique	**1 815**	**1 688**	**1 525**	**7,5**	**19,0**	**6 747**	**6 604**	**2,2**
Île de Vancouver et la côte	386	361	318	6,9	21,4	1 433	1 344	6,6
Lower Mainland - Sud-ouest	980	906	859	8,2	14,1	3 637	3 689	-1,4
Thompson - Okanagan	238	255	212	-6,7	12,3	932	884	5,4
Kootenay	41	38	30	7,9	36,7	172	193	-10,9
Cariboo	114	79	71	44,3	60,6	363	293	23,9
Côte-nord	27	15	10	80,0	170,0	78	75	4,0
Nechako	13	16	8	-18,8	62,5	63	46	37,0
Nord-est	16	17	16	-5,9	0,0	69	80	-13,8
Territoires du Nord-Ouest	**7**	**7**	**7**	**0,0**	**0,0**	**22**	**29**	**-24,1**
Yukon	**7**	**7**	**6**	**0,0**	**16,7**	**23**	**20**	**15,0**
Nunavut	**1**	**3**	**0**	**-66,7**	**..**	**4**	**3**	**33,3**

Tableau 10 : Faillites déposées par des entreprises, par RÉ

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Terre-Neuve-et-Labrador	**5**	**9**	**9**	**-44,4**	**-44,4**	**39**	**56**	**-30,4**
Avalon Peninsula	0	4	2	-100,0	-100,0	13	26	-50,0
Côte-sud - Burin Peninsula	0	0	0	--	--	3	4	-25,0
Côte-ouest - Northern Peninsula - Labrador	3	0	1	--	200,0	7	7	0,0
Notre Dame - Central Bonavista Bay	3	5	6	-40,0	-50,0	17	19	-10,5
Île-du-Prince-Édouard	**4**	**4**	**5**	**0,0**	**-20,0**	**17**	**33**	**-48,5**
Nouvelle-Écosse	**40**	**46**	**34**	**-13,0**	**17,6**	**189**	**215**	**-12,1**
Cape Breton	3	4	4	-25,0	-25,0	20	30	-33,3
Côte-nord	11	11	7	0,0	57,1	42	32	31,3
Annapolis Valley	3	5	4	-40,0	-25,0	18	26	-30,8
Sud	1	7	3	-85,7	-66,7	24	25	-4,0
Halifax	22	19	15	15,8	46,7	85	102	-16,7
Nouveau-Brunswick	**53**	**62**	**33**	**-14,5**	**60,6**	**195**	**157**	**24,2**
Campbellton - Miramichi	14	7	11	100,0	27,3	32	31	3,2
Moncton - Richibucto	13	17	10	-23,5	30,0	59	49	20,4
Saint John - St. Stephen	5	7	3	-28,6	66,7	21	15	40,0
Fredericton - Oromocto	5	11	7	-54,5	-28,6	37	31	19,4
Edmundston - Woodstock	16	19	2	-15,8	700,0	46	31	48,4
Québec	**493**	**569**	**469**	**-13,4**	**5,1**	**2 146**	**1 989**	**7,9**
Gaspésie - Îles-de-la-Madeleine	5	4	11	25,0	-54,5	15	27	-44,4
Bas-Saint-Laurent	19	13	13	46,2	46,2	57	62	-8,1
Capitale-Nationale	36	35	46	2,9	-21,7	166	172	-3,5
Chaudière - Appalaches	26	32	18	-18,8	44,4	113	115	-1,7
Estrie	13	17	21	-23,5	-38,1	62	69	-10,1
Centre-du-Québec	10	12	11	-16,7	-9,1	59	57	3,5
Montérégie	61	90	70	-32,2	-12,9	282	271	4,1
Montréal	153	175	139	-12,6	10,1	661	570	16,0
Laval	33	42	27	-21,4	22,2	137	122	12,3
Lanaudière	21	25	15	-16,0	40,0	89	69	29,0
Laurentides	33	38	28	-13,2	17,9	156	109	43,1
Outaouais	22	32	15	-31,3	46,7	108	92	17,4
Abitibi - Témiscamingue	11	7	7	57,1	57,1	43	46	-6,5
Mauricie	20	13	20	53,8	0,0	71	87	-18,4
Saguenay - Lac-Saint-Jean	21	25	24	-16,0	-12,5	86	103	-16,5
Côte-Nord	5	6	2	-16,7	150,0	33	11	200,0
Nord-du-Québec	2	1	1	100,0	100,0	8	6	33,3
Ontario	**520**	**639**	**611**	**-18,6**	**-14,9**	**2 466**	**2 637**	**-6,5**
Ottawa	35	49	60	-28,6	-41,7	213	274	-22,3
Kingston - Pembroke	27	18	16	50,0	68,8	84	78	7,7
Muskoka - Kawarthas	7	18	13	-61,1	-46,2	59	63	-6,3
Toronto	267	319	261	-16,3	2,3	1224	1118	9,5
Kitchener - Waterloo - Barrie	49	47	56	4,3	-12,5	203	248	-18,1
Hamilton - Niagara Peninsula	52	79	81	-34,2	-35,8	285	291	-2,1
London	21	20	32	5,0	-34,4	90	144	-37,5
Windsor - Sarnia	16	33	41	-51,5	-61,0	99	154	-35,7
Stratford - Bruce Peninsula	6	10	9	-40,0	-33,3	40	58	-31,0
Nord-est	28	31	29	-9,7	-3,4	126	142	-11,3
Nord-ouest	11	14	14	-21,4	-21,4	44	67	-34,3

Tableau 10 : Faillites déposées par des entreprises, par RÉ

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Manitoba	**20**	**29**	**13**	**-31,0**	**53,8**	**102**	**121**	**-15,7**
Sud-est	1	0	3	--	-66,7	6	7	-14,3
Centre sud	2	0	0	--	--	2	13	-84,6
Sud-ouest	9	12	2	-25,0	350,0	30	15	100,0
Centre nord	0	3	0	-100,0	--	8	10	-20,0
Winnipeg	8	10	3	-20,0	166,7	41	52	-21,2
Interlake	0	4	4	-100,0	-100,0	10	12	-16,7
Parklands	0	0	0	--	--	4	9	-55,6
Nord	0	0	1	--	-100,0	0	3	-100,0
Saskatchewan	**31**	**37**	**53**	**-16,2**	**-41,5**	**152**	**247**	**-38,5**
Regina - Moose Mountain	9	9	19	0,0	-52,6	45	72	-37,5
Swift Current - Moose Jaw	5	6	3	-16,7	66,7	25	20	25,0
Saskatoon - Biggar	4	12	8	-66,7	-50,0	38	73	-47,9
Yorkton - Melville	5	4	7	25,0	-28,6	14	31	-54,8
Prince Albert	3	4	16	-25,0	-81,3	23	49	-53,1
Nord	5	1	0	400,0	--	6	2	200,0
Alberta	**107**	**120**	**105**	**-10,8**	**1,9**	**415**	**491**	**-15,5**
Lethbridge - Medicine Hat	6	18	18	-66,7	-66,7	50	49	2,0
Camrose - Drumheller	3	4	5	-25,0	-40,0	14	42	-66,7
Calgary	47	41	47	14,6	0,0	178	207	-14,0
Banff - Jasper - Rocky Mountain House	3	1	2	200,0	50,0	5	12	-58,3
Red Deer	8	5	7	60,0	14,3	31	33	-6,1
Edmonton	23	30	20	-23,3	15,0	87	103	-15,5
Athabasca - Grande Prairie - Peace River	13	13	5	0,0	160,0	36	28	28,6
Wood Buffalo - Cold Lake	3	7	1	-57,1	200,0	13	18	-27,8
Colombie-Britannique	**140**	**95**	**105**	**47,4**	**33,3**	**461**	**471**	**-2,1**
Île de Vancouver et la côte	24	19	16	26,3	50,0	79	68	16,2
Lower Mainland - Sud-ouest	57	37	51	54,1	11,8	212	224	-5,4
Thompson - Okanagan	32	20	23	60,0	39,1	87	112	-22,3
Kootenay	6	1	2	500,0	200,0	14	16	-12,5
Cariboo	19	10	9	90,0	111,1	51	34	50,0
Côte-nord	0	3	0	-100,0	--	6	3	100,0
Nechako	2	1	0	100,0	--	5	1	400,0
Nord-est	0	3	4	-100,0	-100,0	6	12	-50,0
Territoires du Nord-Ouest	**0**	**0**	**0**	**--**	**--**	**3**	**1**	**200,0**
Yukon	**0**	**1**	**0**	**-100,0**	**--**	**5**	**3**	**66,7**
Nunavut	**0**	**0**	**0**	**--**	**--**	**0**	**2**	**-100,0**

Tableau 11 : Propositions déposées par des consommateurs, par RÉ

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Terre-Neuve-et-Labrador	**10**	**15**	**16**	**-33,3**	**-37,5**	**58**	**93**	**-37,6**
Avalon Peninsula	4	11	14	-63,6	-71,4	37	83	-55,4
Côte-sud - Burin Peninsula	2	0	0	–	–	3	0	–
Côte-ouest - Northern Peninsula - Labrador	3	0	0	–	–	9	5	80,0
Notre Dame - Central Bonavista Bay	2	4	2	-50,0	0,0	10	5	100,0
Île-du-Prince-Édouard	**3**	**5**	**4**	**-40,0**	**-25,0**	**24**	**24**	**0,0**
Nouvelle-Écosse	**133**	**145**	**121**	**-8,3**	**9,9**	**568**	**544**	**4,4**
Cape Breton	31	43	15	-27,9	106,7	159	125	27,2
Côte-nord	34	20	24	70,0	41,7	120	95	26,3
Annapolis Valley	14	11	16	27,3	-12,5	51	43	18,6
Sud	21	12	15	75,0	40,0	59	60	-1,7
Halifax	32	59	50	-45,8	-36,0	179	221	-19,0
Nouveau-Brunswick	**116**	**87**	**94**	**33,3**	**23,4**	**375**	**281**	**33,5**
Campbellton - Miramichi	14	13	9	7,7	55,6	54	38	42,1
Moncton - Richibucto	31	28	18	10,7	72,2	115	79	45,6
Saint John - St. Stephen	36	23	25	56,5	44,0	105	59	78,0
Fredericton - Oromocto	29	21	37	38,1	-21,6	85	83	2,4
Edmundston - Woodstock	6	2	5	200,0	20,0	17	22	-22,7
Québec	**1 434**	**1 540**	**1 125**	**-6,9**	**27,5**	**5 693**	**4 786**	**19,0**
Gaspésie - Îles-de-la-Madeleine	20	18	14	11,1	42,9	61	67	-9,0
Bas-Saint-Laurent	34	26	24	30,8	41,7	126	80	57,5
Capitale-Nationale	71	67	55	6,0	29,1	266	264	0,8
Chaudière - Appalaches	43	38	23	13,2	87,0	151	84	79,8
Estrie	32	37	22	-13,5	45,5	113	64	76,6
Centre-du-Québec	30	34	22	-11,8	36,4	123	89	38,2
Montérégie	248	290	187	-14,5	32,6	1 026	823	24,7
Montréal	394	446	291	-11,7	35,4	1 593	1 387	14,9
Laval	99	108	60	-8,3	65,0	366	266	37,6
Lanaudière	153	137	120	11,7	27,5	537	366	46,7
Laurentides	136	142	128	-4,2	6,3	543	530	2,5
Outaouais	94	107	115	-12,1	-18,3	428	448	-4,5
Abitibi - Témiscamingue	12	18	9	-33,3	33,3	48	38	26,3
Mauricie	28	28	24	0,0	16,7	146	129	13,2
Saguenay - Lac-Saint-Jean	27	34	18	-20,6	50,0	127	120	5,8
Côte-Nord	12	5	7	140,0	71,4	34	24	41,7
Nord-du-Québec	0	2	5	-100,0	-100,0	4	7	-42,9
Ontario	**3 468**	**3 555**	**2 835**	**-2,4**	**22,3**	**13 154**	**11 606**	**13,3**
Ottawa	284	312	243	-9,0	16,9	1 120	1 064	5,3
Kingston - Pembroke	116	111	79	4,5	46,8	422	351	20,2
Muskoka - Kawarthas	54	58	61	-6,9	-11,5	217	198	9,6
Toronto	1 774	1 860	1 505	-4,6	17,9	6 815	6 073	12,2
Kitchener - Waterloo - Barrie	355	365	259	-2,7	37,1	1 319	1 115	18,3
Hamilton - Niagara Peninsula	385	308	297	25,0	29,6	1 352	1 154	17,2
London	172	170	131	1,2	31,3	606	533	13,7
Windsor - Sarnia	178	198	151	-10,1	17,9	709	582	21,8
Stratford - Bruce Peninsula	27	34	29	-20,6	-6,9	127	137	-7,3
Nord-est	93	116	66	-19,8	40,9	375	316	18,7
Nord-ouest	28	23	14	21,7	100,0	93	83	12,0

Tableau 11 : Propositions déposées par des consommateurs, par RÉ

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Manitoba	**166**	**134**	**130**	**23,9**	**27,7**	**541**	**562**	**-3,7**
Sud-est	9	8	5	12,5	80,0	26	17	52,9
Centre sud	4	5	2	-20,0	100,0	10	17	-41,2
Sud-ouest	16	19	18	-15,8	-11,1	69	60	15,0
Centre nord	6	4	5	50,0	20,0	14	12	16,7
Winnipeg	105	81	81	29,6	29,6	354	396	-10,6
Interlake	10	4	9	150,0	11,1	29	24	20,8
Parklands	4	9	6	-55,6	-33,3	15	18	-16,7
Nord	12	4	3	200,0	300,0	23	19	21,1
Saskatchewan	**95**	**94**	**123**	**1,1**	**-22,8**	**415**	**549**	**-24,4**
Regina - Moose Mountain	34	28	47	21,4	-27,7	141	197	-28,4
Swift Current - Moose Jaw	14	4	11	250,0	27,3	42	32	31,3
Saskatoon - Biggar	23	24	43	-4,2	-46,5	113	188	-39,9
Yorkton - Melville	3	11	6	-72,7	-50,0	37	30	23,3
Prince Albert	19	26	15	-26,9	26,7	77	85	-9,4
Nord	2	1		100,0	–	4	16	-75,0
Alberta	**335**	**309**	**278**	**8,4**	**20,5**	**1 242**	**1 173**	**5,9**
Lethbridge - Medicine Hat	26	31	19	-16,1	36,8	116	65	78,5
Camrose - Drumheller	12	7	8	71,4	50,0	42	37	13,5
Calgary	86	66	70	30,3	22,9	310	313	-1,0
Banff - Jasper - Rocky Mountain House	4	7	7	-42,9	-42,9	25	21	19,0
Red Deer	16	29	13	-44,8	23,1	75	75	0,0
Edmonton	158	142	121	11,3	30,6	549	517	6,2
Athabasca - Grande Prairie - Peace River	22	19	27	15,8	-18,5	84	101	-16,8
Wood Buffalo - Cold Lake	11	7	13	57,1	-15,4	40	44	-9,1
Colombie-Britannique	**423**	**388**	**333**	**9,0**	**27,0**	**1 487**	**1 380**	**7,8**
Île de Vancouver et la côte	83	100	82	-17,0	1,2	348	371	-6,2
Lower Mainland - Sud-ouest	267	230	193	16,1	38,3	871	771	13,0
Thompson - Okanagan	32	28	19	14,3	68,4	132	99	33,3
Kootenay	9	7	10	28,6	-10,0	28	35	-20,0
Cariboo	16	20	14	-20,0	14,3	71	54	31,5
Côte-nord	8	1	4	700,0	100,0	16	18	-11,1
Nechako	0	1	2	-100,0	-100,0	6	6	0,0
Nord-est	7	1	9	600,0	-22,2	16	26	-38,5
Territoires du Nord-Ouest	**0**	**1**	**0**	**-100,0**	–	**3**	**5**	**-40,0**
Yukon	**1**	**1**	**0**	**0,0**	–	**2**	**3**	**-33,3**
Nunavut	**0**	**0**	**0**	–	–	**2**	**0**	–

Tableau 12 : Propositions déposées par des entreprises, par RÉ

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Terre-Neuve-et-Labrador	**0**	**1**	**1**	**-100,0**	**-100,0**	**1**	**2**	**-50,0**
Avalon Peninsula	0	1	1	-100,0	-100,0	1	1	0,0
Côte-sud - Burin Peninsula	0	0	0	--	--	0	0	--
Côte-ouest - Northern Peninsula - Labrador	0	0	0	--	--	0	0	--
Notre Dame - Central Bonavista Bay	0	0	0	--	--	0	0	--
Île-du-Prince-Édouard	**2**	**0**	**3**	**--**	**-33,3**	**4**	**6**	**-33,3**
Nouvelle-Écosse	**5**	**14**	**4**	**-64,3**	**25,0**	**26**	**23**	**13,0**
Cape Breton	0	1	0	-100,0	--	3	0	--
Côte-nord	0	4	1	-100,0	-100,0	5	4	25,0
Annapolis Valley	0	0	1	--	-100,0	1	3	-66,7
Sud	0	0	1	--	-100,0	0	7	-100,0
Halifax	5	9	1	-44,4	400,0	17	9	88,9
Nouveau-Brunswick	**12**	**8**	**7**	**50,0**	**71,4**	**39**	**35**	**11,4**
Campbellton - Miramichi	3	0	1	--	200,0	3	3	0,0
Moncton - Richibucto	1	2	1	-50,0	0,0	7	6	16,7
Saint John - St. Stephen	4	3	2	33,3	100,0	12	4	200,0
Fredericton - Oromocto	2	1	2	100,0	0,0	8	14	-42,9
Edmundston - Woodstock	2	1	1	100,0	100,0	8	8	0,0
Québec	**154**	**135**	**119**	**14,1**	**29,4**	**551**	**496**	**11,1**
Gaspésie - Îles-de-la-Madeleine	0	1	0	-100,0	--	7	6	16,7
Bas-Saint-Laurent	4	3	3	33,3	33,3	14	11	27,3
Capitale-Nationale	15	17	13	-11,8	15,4	54	68	-20,6
Chaudière - Appalaches	9	6	10	50,0	-10,0	30	38	-21,1
Estrie	2	5	2	-60,0	0,0	13	10	30,0
Centre-du-Québec	7	5	1	40,0	600,0	17	8	112,5
Montérégie	12	23	24	-47,8	-50,0	72	82	-12,2
Montréal	58	26	30	123,1	93,3	160	105	52,4
Laval	4	8	3	-50,0	33,3	23	21	9,5
Lanaudière	7	4	4	75,0	75,0	29	17	70,6
Laurentides	9	13	8	-30,8	12,5	44	37	18,9
Outaouais	11	6	11	83,3	0,0	33	35	-5,7
Abitibi - Témiscamingue	0	1	2	-100,0	-100,0	2	5	-60,0
Mauricie	13	11	0	18,2	--	35	24	45,8
Saguenay - Lac-Saint-Jean	4	2	7	100,0	-42,9	11	27	-59,3
Côte-Nord	0	2	0	-100,0	--	6	1	500,0
Nord-du-Québec	0	0	0	--	--	0	0	--
Ontario	**89**	**99**	**101**	**-10,1**	**-11,9**	**423**	**438**	**-3,4**
Ottawa	9	12	10	-25,0	-10,0	48	41	17,1
Kingston - Pembroke	0	1	2	-100,0	-100,0	11	19	-42,1
Muskoka - Kawarthas	1	1	2	0,0	-50,0	4	5	-20,0
Toronto	46	51	43	-9,8	7,0	224	225	-0,4
Kitchener - Waterloo - Barrie	11	12	16	-8,3	-31,3	38	47	-19,1
Hamilton - Niagara Peninsula	3	9	11	-66,7	-72,7	39	40	-2,5
London	0	4	6	-100,0	-100,0	14	27	-48,1
Windsor - Sarnia	13	5	4	160,0	225,0	26	8	225,0
Stratford - Bruce Peninsula	0	0	2	--	-100,0	3	9	-66,7
Nord-est	6	3	3	100,0	100,0	12	10	20,0
Nord-ouest	0	0	1	--	-100,0	3	7	-57,1

Tableau 12 : Propositions déposées par des entreprises, par RÉ

	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
	T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
Manitoba	**0**	**5**	**1**	**-100,0**	**-100,0**	**10**	**13**	**-23,1**
Sud-est	0	0	0	--	--	0	1	-100,0
Centre sud	0	0	0	--	--	0	1	-100,0
Sud-ouest	0	2	0	-100,0	--	2	2	0,0
Centre nord	0	0	0	--	--	0	0	--
Winnipeg	0	3	1	-100,0	-100,0	3	9	-66,7
Interlake	0	0	0	--	--	3	0	--
Parklands	0	0	0	--	--	2	0	--
Nord	0	0	1	--	-100,0	0	1	-100,0
Saskatchewan	**10**	**11**	**12**	**-9,1**	**-16,7**	**58**	**77**	**-24,7**
Regina - Moose Mountain	3	5	4	-40,0	-25,0	15	24	-37,5
Swift Current - Moose Jaw	3	1	2	200,0	50,0	9	8	12,5
Saskatoon - Biggar	4	3	5	33,3	-20,0	21	22	-4,5
Yorkton - Melville	0	2	0	-100,0	--	5	4	25,0
Prince Albert	0	0	1	--	-100,0	8	18	-55,6
Nord	0	0	0	--	--	0	1	-100,0
Alberta	**13**	**20**	**24**	**-35,0**	**-45,8**	**86**	**120**	**-28,3**
Lethbridge - Medicine Hat	0	2	0	-100,0	--	3	2	50,0
Camrose - Drumheller	0	1	5	-100,0	-100,0	1	10	-90,0
Calgary	8	7	6	14,3	33,3	38	47	-19,1
Banff - Jasper - Rocky Mountain House	1	0	0	--	--	2	0	--
Red Deer	1	2	0	-50,0	--	6	4	50,0
Edmonton	4	7	11	-42,9	-63,6	27	47	-42,6
Athabasca - Grande Prairie - Peace River	0	0	0	--	--	6	9	-33,3
Wood Buffalo - Cold Lake	0	1	1	-100,0	-100,0	3	1	200,0
Colombie-Britannique	**15**	**18**	**27**	**-16,7**	**-44,4**	**87**	**114**	**-23,7**
Île de Vancouver et la côte	8	2	4	300,0	100,0	22	23	-4,3
Lower Mainland - Sud-ouest	2	11	16	-81,8	-87,5	32	65	-50,8
Thompson - Okanagan	1	4	2	-75,0	-50,0	16	10	60,0
Kootenay	3	1	2	200,0	50,0	9	2	350,0
Cariboo	0	0	1	--	-100,0	3	7	-57,1
Côte-nord	2	0	0	--	--	3	2	50,0
Nechako	0	0	0	--	--	0	0	--
Nord-est	0	0	1	--	-100,0	2	4	-50,0
Territoires du Nord-Ouest	**0**	**0**	**2**	**--**	**-100,0**	**0**	**2**	**-100,0**
Yukon	**0**	**0**	**0**	**--**	**--**	**0**	**0**	**--**
Nunavut	**0**	**0**	**0**	**--**	**--**	**0**	**0**	**--**

Tableau 13 : Faillites déposées par des consommateurs, par RMR

	Province	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
		T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
St. John's	T.-N.-L.	233	188	185	23,9	25,9	753	751	0,3
Halifax	N.-É.	341	375	293	-9,1	16,4	1 326	1 234	7,5
Saint John	N.-B.	115	103	112	11,7	2,7	418	458	-8,7
Saguenay	Qc	135	108	122	25,0	10,7	525	531	-1,1
Québec	Qc	488	558	527	-12,5	-7,4	2 057	2 150	-4,3
Sherbrooke	Qc	209	156	178	34,0	17,4	721	631	14,3
Trois-Rivières	Qc	127	127	126	0,0	0,8	542	459	18,1
Montréal	Qc	3 410	3 454	2 986	-1,3	14,2	13 308	12 128	9,7
Ottawa - Gatineau	Ont./Qc	933	959	827	-2,7	12,8	3 612	3 352	7,8
Kingston	Ont.	133	124	125	7,3	6,4	487	475	2,5
Oshawa	Ont.	246	256	194	-3,9	26,8	957	817	17,1
Toronto	Ont.	3 099	3 116	2 723	-0,5	13,8	11 508	10 493	9,7
Hamilton	Ont.	547	517	474	5,8	15,4	1 960	1 838	6,6
St. Catharines - Niagara	Ont.	342	344	299	-0,6	14,4	1 329	1 187	12,0
Kitchener	Ont.	324	365	284	-11,2	14,1	1 285	1 171	9,7
London	Ont.	511	458	409	11,6	24,9	1 735	1 537	12,9
Windsor	Ont.	411	411	340	0,0	20,9	1 552	1 396	11,2
Greater Sudbury	Ont.	140	138	138	1,4	1,4	532	632	-15,8
Thunder Bay	Ont.	88	90	82	-2,2	7,3	344	342	0,6
Winnipeg	Man.	326	332	349	-1,8	-6,6	1 256	1 413	-11,1
Regina	Sask.	87	59	74	47,5	17,6	312	336	-7,1
Saskatoon	Sask.	95	75	72	26,7	31,9	308	386	-20,2
Calgary	Alb.	447	410	334	9,0	33,8	1 603	1 400	14,5
Edmonton	Alb.	502	456	371	10,1	35,3	1 789	1 536	16,5
Abbotsford	C.-B.	68	69	60	-1,4	13,3	257	266	-3,4
Vancouver	C.-B.	847	754	735	12,3	15,2	3 078	3 136	-1,8
Victoria	C.-B.	193	177	161	9,0	19,9	699	630	11,0

Tableau 14 : Faillites déposées par des entreprises, par RMR

	Province	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
		T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
St. John's	T.-N.-L.		4	1	-100,0	-100,0	13	22	-40,9
Halifax	N.-É.	22	19	15	15,8	46,7	86	101	-14,9
Saint John	N.-B.	2	4	3	-50,0	-33,3	10	9	11,1
Saguenay	Qc	11	8	13	37,5	-15,4	37	42	-11,9
Québec	Qc	47	49	46	-4,1	2,2	193	188	2,7
Sherbrooke	Qc	12	10	19	20,0	-36,8	46	47	-2,1
Trois-Rivières	Qc	15	3	8	400,0	87,5	37	39	-5,1
Montréal	Qc	240	315	229	-23,8	4,8	1 109	938	18,2
Ottawa - Gatineau	Ont./Qc	46	59	51	-22,0	-9,8	223	252	-11,5
Kingston	Ont.	8	5	6	60,0	33,3	24	33	-27,3
Oshawa	Ont.	16	21	16	-23,8	0,0	67	59	13,6
Toronto	Ont.	244	294	250	-17,0	-2,4	1 155	1 066	8,3
Hamilton	Ont.	31	41	39	-24,4	-20,5	148	156	-5,1
St. Catharines - Niagara	Ont.	18	19	27	-5,3	-33,3	88	92	-4,3
Kitchener	Ont.	18	17	17	5,9	5,9	69	94	-26,6
London	Ont.	15	15	23	0,0	-34,8	71	96	-26,0
Windsor	Ont.	8	11	23	-27,3	-65,2	39	77	-49,4
Greater Sudbury	Ont.	7	4	6	75,0	16,7	21	20	5,0
Thunder Bay	Ont.	3	7	9	-57,1	-66,7	21	39	-46,2
Winnipeg	Man.	7	11	3	-36,4	133,3	42	57	-26,3
Regina	Sask.	3	7	10	-57,1	-70,0	26	52	-50,0
Saskatoon	Sask.	6	7	7	-14,3	-14,3	28	44	-36,4
Calgary	Alb.	44	38	40	15,8	10,0	171	186	-8,1
Edmonton	Alb.	24	27	21	-11,1	14,3	77	101	-23,8
Abbotsford	C.-B.	2	4	2	-50,0	0,0	11	10	10,0
Vancouver	C.-B.	51	30	41	70,0	24,4	184	190	-3,2
Victoria	C.-B.	13	5	8	160,0	62,5	35	30	16,7

Tableau 15 : Propositions déposées par des consommateurs, par RMR

	Province	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
		T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
St. John's	T.-N.-L.	4	5	12	-20,0	-66,7	25	63	-60,3
Halifax	N.-É.	40	59	50	-32,2	-20,0	188	221	-14,9
Saint John	N.-B.	32	18	21	77,8	52,4	84	51	64,7
Saguenay	Qc	18	23	13	-21,7	38,5	79	80	-1,3
Québec	Qc	69	72	54	-4,2	27,8	292	269	8,6
Sherbrooke	Qc	23	22	16	4,5	43,8	72	44	63,6
Trois-Rivières	Qc	18	16	8	12,5	125,0	79	64	23,4
Montréal	Qc	867	911	617	-4,8	40,5	3 326	2 760	20,5
Ottawa - Gatineau	Ont./Qc	273	319	270	-14,4	1,1	1 111	1 115	-0,4
Kingston	Ont.	35	32	30	9,4	16,7	113	106	6,6
Oshawa	Ont.	102	140	103	-27,1	-1,0	492	413	19,1
Toronto	Ont.	1 688	1 728	1 422	-2,3	18,7	6 410	5 711	12,2
Hamilton	Ont.	192	183	160	4,9	20,0	731	603	21,2
St. Catharines - Niagara	Ont.	111	68	88	63,2	26,1	359	334	7,5
Kitchener	Ont.	126	140	104	-10,0	21,2	532	440	20,9
London	Ont.	141	130	114	8,5	23,7	458	428	7,0
Windsor	Ont.	114	130	105	-12,3	8,6	440	353	24,6
Greater Sudbury	Ont.	33	47	19	-29,8	73,7	131	112	17,0
Thunder Bay	Ont.	18	14	5	28,6	260,0	50	33	51,5
Winnipeg	Man.	114	87	82	31,0	39,0	368	402	-8,5
Regina	Sask.	32	21	40	52,4	-20,0	119	175	-32,0
Saskatoon	Sask.	21	19	37	10,5	-43,2	100	161	-37,9
Calgary	Alb.	77	62	66	24,2	16,7	291	289	0,7
Edmonton	Alb.	155	142	117	9,2	32,5	536	495	8,3
Abbotsford	C.-B.	14	15	16	-6,7	-12,5	43	49	-12,2
Vancouver	C.-B.	237	208	161	13,9	47,2	781	667	17,1
Victoria	C.-B.	36	48	32	-25,0	12,5	158	161	-1,9

Tableau 16 : Propositions déposées par des entreprises, par RMR

	Province	Volume			Variation en %		Période de 12 mois se terminant le		
		T3 2008	T2 2008	T3 2007	T2 2008 à T3 2008	T3 2007 à T3 2008	30-09-2008	30-09-2007	Variation en %
St. John's	T.-N.-L.	0	1	1	-100,0	-100,0	1	1	0,0
Halifax	N.-É.	5	9	1	-44,4	400,0	17	9	88,9
Saint John	N.-B.	2	3	2	-33,3	0,0	9	4	125,0
Saguenay	Qc	0	0	1	--	-100,0	1	9	-88,9
Québec	Qc	15	19	14	-21,1	7,1	57	69	-17,4
Sherbrooke	Qc	1	3	1	-66,7	0,0	10	8	25,0
Trois-Rivières	Qc	4	4	0	0,0	--	14	10	40,0
Montréal	Qc	77	59	50	30,5	54,0	264	199	32,7
Ottawa - Gatineau	Ont./Qc	16	11	12	45,5	33,3	61	47	29,8
Kingston	Ont.	0	1	0	-100,0	--	2	6	-66,7
Oshawa	Ont.	1	2	1	-50,0	0,0	10	7	42,9
Toronto	Ont.	42	48	44	-12,5	-4,5	212	219	-3,2
Hamilton	Ont.	4	3	5	33,3	-20,0	24	20	20,0
St. Catharines - Niagara	Ont.	1	3	3	-66,7	-66,7	12	11	9,1
Kitchener	Ont.	5	6	2	-16,7	150,0	18	17	5,9
London	Ont.	1	1	4	0,0	-75,0	10	21	-52,4
Windsor	Ont.	12	3	1	300,0	1100,0	17	3	466,7
Greater Sudbury	Ont.	2	2	2	0,0	0,0	5	4	25,0
Thunder Bay	Ont.	0	0	0	--	--	2	4	-50,0
Winnipeg	Man.	0	3	1	-100,0	-100,0	3	9	-66,7
Regina	Sask.	3	1	3	200,0	0,0	10	14	-28,6
Saskatoon	Sask.	3	3	3	0,0	0,0	20	10	100,0
Calgary	Alb.	7	6	6	16,7	16,7	33	44	-25,0
Edmonton	Alb.	3	7	11	-57,1	-72,7	24	43	-44,2
Abbotsford	C.-B.	0	1	0	-100,0	--	1	2	-50,0
Vancouver	C.-B.	3	11	13	-72,7	-76,9	32	53	-39,6
Victoria	C.-B.	2	1	1	100,0	100,0	7	9	-22,2